



Famiglie in Rete Speciale Natale



2013 n. 5

15 DICEMBRE

notizie in rilievo

è in vendita a favore della nostra associazione il CALENDARIO 2014 realizzato dalla squadra di Volley Serie B Villafranca.

articoli all'interno

- Volley Villafranca, il **Calendario 2014** e noi pag. 2
- **Santa Lucia** al nostro Spazio Accoglienza pag. 3
- Dossier di approfondimento: **le religioni nel mondo** pag. 4, 5, 6
- I nostri **auguri**: pag. 7



AUGURI !

Famiglie in Rete

Via Ortigara, 20 37067 Villafranca VR)

045 7903168 – 345 2658987

associazioneretefamiglie@gmail.com

www.retefamiglie.com

SEGUICI ANCHE SU F.B.

www.facebook.com/FamiglieinRete

C.F. 93177770232

L'Associazione aderisce a



e al Tavolo di Coordinamento degli Enti Socio-assistenziali della Vicaria di Villafranca-Valeggio

IBAN: T37J035005996000000011433

Famiglie in Rete è una associazione di volontariato che opera dal 2005 a *Villafranca di Verona* al servizio di famiglie italiane e straniere in un'ottica di *accoglienza e integrazione inter-culturale*.

Al nostro spazio accedono mediamente 30-40 famiglie sia italiane che provenienti da altri paesi: Pakistan, India, Sri Lanka, Senegal, Nigeria, Ghana, Eritrea, Marocco, Colombia, Cina, Europa dell'Est e altri ancora.

Il nostro Spazio Accoglienza è aperto di lunedì e giovedì, dalle 16 alle 18, in C.so V. Emanuele 60, sopra i locali della Caritas.

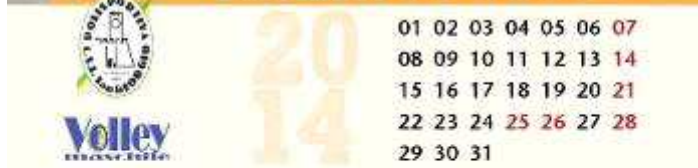
Il nostro obiettivo è aprire lo Spazio tutti i pomeriggi. Aiutaci anche tu: chiunque può essere CITTADINO VOLONTARIO !

**l'Associazione
Famiglie in Rete
augura a tutti
un Natale sereno**



Calendario 2014: noi, la squadra di Volley etutti voi!

Noi e Voi per loro...



Il Presidente dell'Associazione
Francesco Zamboni alla cantina
Albino Piona

Nicola Terilli, Assessore alle
Politiche Sociali di Villafranca, il
4 dicembre; ha parlato anche
della nostra Associazione.



L'Assessore alle Politiche Sociali di Villafranca, Nicola Terilli

Il **4 dicembre** all'Azienda Agricola Albino Piona di Villafranca, incontro con la squadra di Volley della Polisportiva San Giorgio con alcune autorità e presentazione dell'iniziativa "Calendario 2014" realizzato dalla squadra per le Famiglie in Rete. L'Azienda ha offerto la possibilità di una visita guidata alle cantine.



Per il secondo anno, la squadra di **Volley della Polisportiva San Giorgio** di Villafranca di Vr. ha realizzato il calendario coinvolgendo anche i bambini e i ragazzi del nostro Spazio Accoglienza. *Il ricavato della vendita del Calendario verrà interamente devoluto all'Associazione Famiglie in Rete.*

Ringraziamo di cuore la squadra e auguriamo loro un 2014 pieno di successi!

sito:

<http://www.polisportivasangiorgio.org/pallavolo-villafranca-polisportiva-san-giorgio/home-page.html>



la squadra di Volley con il calendario per Famiglie in Rete alla cantina
Albino Piona il 4 dicembre

Santa Lucia allo Spazio Accoglienza



Roberto ci insegna a suonare la chitarra....se qualcuno ha chitarre usate da regalarci/prestarci, contatti l'associazione. Grazie!



cioccolata calda per tutti!



**prossima
uscita della
nostra
newsletter:
31 dicembre !
A PRESTO!**

dossier: religioni nel mondo

Nel corso delle attività del nostro **laboratorio interculturale** del mercoledì pomeriggio, abbiamo incontrato le diverse realtà religiose dei nostri ragazzi. Abbiamo studiato, approfondito immagini e simboli, imparato canti, danzato e parlato delle **varie forme di spiritualità** che caratterizzano le diverse religioni, trovando *nell'amore per il prossimo e nella ricerca della pace il filo conduttore di tutte le religioni del mondo*. Ne è uscita una ricchezza inimmaginabile che non è possibile, anche per la delicatezza del tema, riportare in questa sede.

Presentiamo qui alcuni stralci di un sussidio a schede elaborato dal *Centro Astalli per i rifugiati*, per conoscere meglio le principali religioni diffuse nel mondo. **Puoi scaricare l'intero dossier sulla homepage del nostro sito** <http://famiglieinrete.altervista.org/index.html>

Da diversi anni, in Italia, la realtà delle religioni non cristiane si è fatta vicina. Fino ad alcuni decenni fa per conoscere l'Islam, o l'Induismo o il Buddhismo bisognava affrontare un viaggio, imparare lingue diverse e immergersi in una realtà molto lontana da quella in cui viviamo. Oggi è possibile dire che le religioni del mondo sono venute ad abitare a casa nostra. Questo è avvenuto perché lo straordinario progresso delle comunicazioni ha reso più facile e veloce scambiare idee, pensieri, abitudini e mode da un Paese all'altro, annullando distanze di migliaia di chilometri. Ma soprattutto perché *da qualche tempo l'Italia, da nazione di emigranti che era, si è trasformata in luogo di accoglienza per migliaia di immigrati che vengono dalle nazioni del sud e dell'est del mondo*. Questa nuova realtà dovrebbe stimolarci a fare maggiore attenzione alle diverse religioni presenti nel nostro Paese, sia a quelle "arrivate da poco", sia a quelle che già da moltissimi secoli sono parte integrante della storia e della cultura italiana.

Essere buddhista nella società contemporanea non è semplice. Molte persone credono che questa religione sia quasi una moda, qualcosa in stile New Age. Inoltre in una società basata sul consumismo, come si può esercitare la virtù della moderazione? Si può davvero desiderare la pace in un tempo di guerra perenne? Una domanda che molti mi pongono è: cosa dice il buddhismo? E difficile far capire che la mia credenza è qualcosa che va oltre le parole. Essere buddhista per me è essere in pace con se stessi e con la realtà circostante, cercare di agire nel miglior modo possibile per attenersi almeno ad un buon karma. Mi rendo conto che è poco, ma l'esperienza riguardante questa religione si riduce davvero all'essenziale, perché le parole non possono spiegare quello che si prova realmente e ogni tentativo rischia di diminuire la portata ontologica degli insegnamenti.



Andrea, 19 anni

approfondimenti: www.buddhailuminato.com
Unione buddhista italiana: www.buddhismo.it

Buddha sarebbe nato a Kapilavastu, una città al confine con il Nepal, probabilmente tra il VI e il V secolo a.C. In Italia esistono almeno 60 centri buddhisti, in gran parte nelle regioni del centro-nord (solo 4 al sud). Tutte le grandi scuole tradizionali sono presenti. I seguaci del buddhismo **nel mondo** sono circa **500 milioni** di persone. In tutto noi buddhisti *in Italia siamo circa 220.000*.

Per me **essere cristiana** significa non affrontare le cose da sola, essere cosciente che ho un Padre Celeste che si occupa di me. Significa vivere nella libertà e nel perdono che Gesù ha acquisito per me. Significa stabilire e creare rapporti con gli altri basati sul profondo rispetto per la persona umana, perché nel Cristianesimo Dio ha scelto di farsi uomo. Significa infine non considerare me stessa e gli altri "giudicabili" solo secondo i criteri degli uomini, ma cercare di guardare me stessa e gli altri con gli occhi di Dio.

Antonella, 23 anni

Il fondatore della nostra religione è **Gesù di Nazareth**. Noi crediamo che Dio Padre lo abbia resuscitato dai morti e questa credenza è il centro della fede cristiana. Per noi cristiani, Gesù non è semplicemente un profeta, ma il Figlio stesso di Dio.

I cristiani nel mondo sono **2 miliardi** (cattolici, ortodossi, protestanti.....). L'Italia è un paese prevalentemente cattolico. Il Papa è la massima autorità.

IHS



approfondimenti: www.vatican.va/roman_curia/pontifical_councils/interelg/index_it.htm

Confronti, un centro culturale impegnato per il dialogo tra fedi e culture: www.confronti.net

religioni nel mondo

Essere ebraica per me significa dimostrare che un altro modo di vivere è possibile; è possibile avere rispetto per una tradizione plurisecolare, senza che questa divenga soffocante o impedisca ad un giovane ebreo di fare le stesse esperienze rispetto ai propri coetanei.

Il fatto di essere giovani, ma anche rispettosi di una tradizione antica, aggiunge una sfumatura di complessità alla realtà che mi trovo ad affrontare quotidianamente. E una realtà di compromessi, che non significano per forza rinunce, bensì l'imparare a porsi in una linea mediana che permette di essere più cose contemporaneamente.

Noemi, 21 anni

approfondimenti: Unione delle comunità ebraiche italiane: www.ucei.it

Ebraismo italiano in rete: <http://moked.it>

La presenza ebraica in Italia risale almeno al 166 a.C. Noi ebrei facevamo parte di quella moltitudine di genti, di religioni, di lingue, di provenienze geografiche, che componevano la realtà cosmopolita dell'Impero romano, pur conservando gelosamente i propri costumi e le proprie tradizioni. Oggi in Italia esistono ufficialmente 21 comunità ebraiche, prevalentemente al centro e al nord. In totale, nel mondo siamo **15 milioni**, *in Italia siamo circa 35-38mila*. I nostri profeti: Abramo, Isacco, Giacobbe



Circa il 90% dei musulmani del mondo è sunnita. **Nel mondo i musulmani sono circa 1,5 miliardi**. L'Islam è la seconda religione in Italia dopo quella cattolica. Si calcola che noi *musulmani residenti in Italia siamo circa 1 milione e 350mila*, molti dei quali stranieri. La presenza musulmana si fa sempre più significativa ed è destinata a crescere. Il 32,2 per cento dei bambini e ragazzi stranieri che frequentano le scuole italiane sono di religione musulmana.

Muhammad, nato a La Mecca nel 570 e morto a Medina nel 632, è il fondatore dell'Islam.

Per me **essere induista** significa aver trovato il linguaggio del cuore, dell'amore, della devozione, un meraviglioso cammino che avvicina a Dio. La ricchezza dei simboli indù, le immagini delle Divinità e i suoni sacri sono strumenti che mi rendono più sensibile a percepire la Coscienza in tutte le cose animate e inanimate. Tutte le religioni portano a Dio, ma nell'induismo ho trovato il mio linguaggio spirituale e ho dato un senso alla mia vita.

Ila Devi, 28 anni

Gli induisti nel mondo sono **1 miliardo**; *in Italia siamo circa 120 mila*. Per la maggior parte siamo immigrati, ma *gli italiani sono almeno 15mila*. Ci sono in Italia 45 centri induisti di rilievo nazionale.

L'induismo è un fenomeno religioso variegato e complesso, che si è sviluppato nell'arco di quattro millenni come un mosaico di dottrine e pertanto non conosce un unico fondatore.

approfondimenti:

Unione induista italiana: www.hinduism.it



Essere musulmano significa essere la persona più felice del mondo! Questa condizione ha un significato imponente, che non si può spiegare in poche righe...il musulmano è colui che, seguendo il modello del profeta Muhammad e del Corano, ha la possibilità di essere una persona più giusta ed equilibrata. Io mi sento veramente orgogliosa di appartenere a questa religione!

Susanna, 16 anni



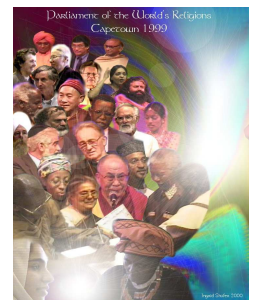
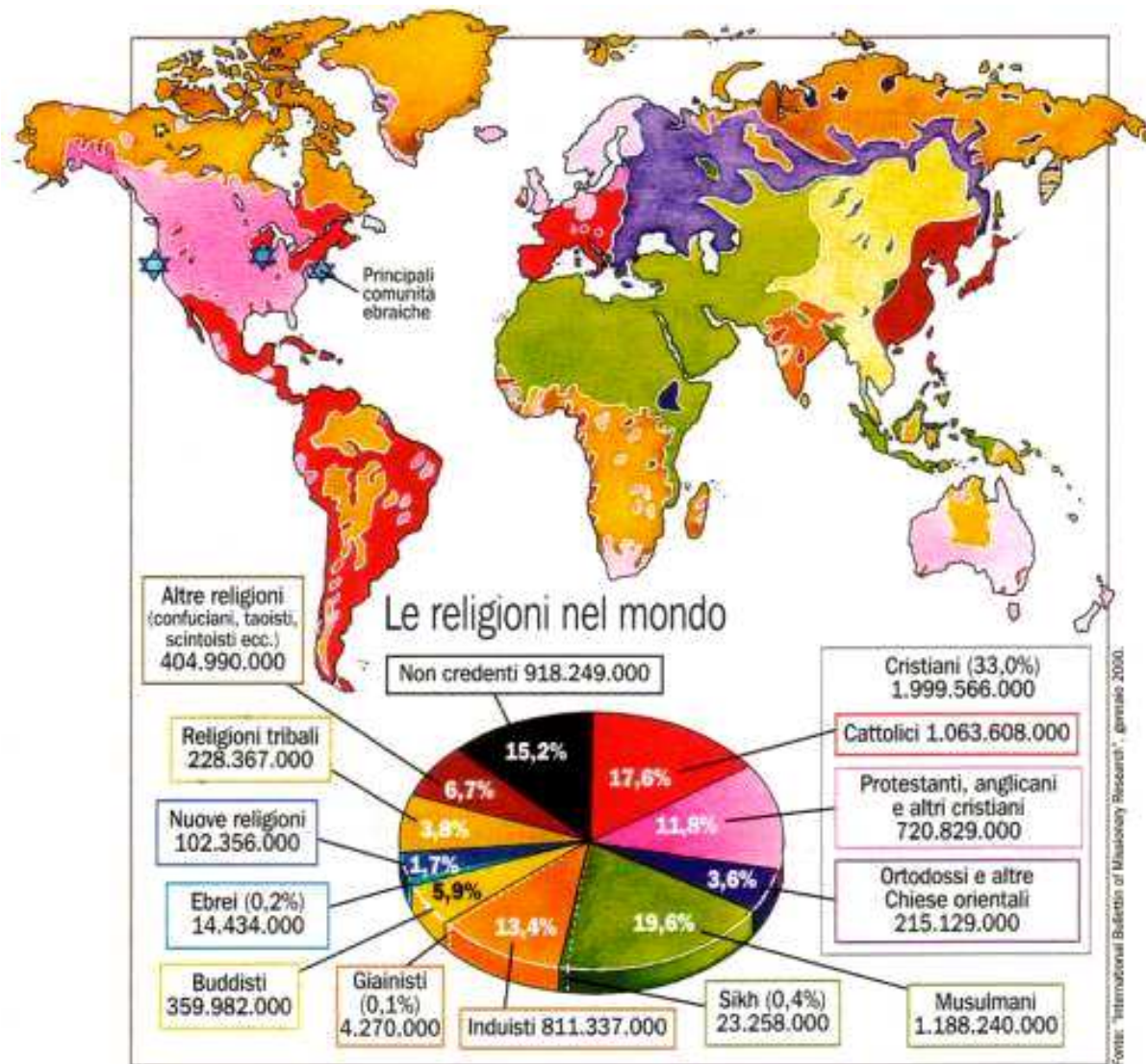
approfondimenti:

Portale sull'Islam italiano: www.minareti.it

Islam Online: www.islam-online.it

religioni nel mondo

Le religioni del mondo sono molte di più, come potete vedere anche dall'immagine sottostante, e tutte hanno la loro storia e importanza. Ognuno di noi, ampliando la propria conoscenza, può contribuire a creare intorno a sé un clima di tolleranza e rispetto per le altre culture, cercando tutti gli elementi che ci uniscono agli altri essere umani, piuttosto che sottolineare ciò che a volte può dividerci.



con i nostri migliori auguri!

Gezur Krislinjden Gesëende Kersfees **Buon Natale** Vesele Bozicne. Screcno Novo Leto
 Sawadee Pee Mai Sretan Bozic oppure Vesele vanoce
 Mata-Ki-Te-Rangi. Te-Pito-O-Te-Henua Pozdrevlyayu s prazdnikom Rozhdestva is Novim Godom
 Vrolijk Kerstfeest en een Gelukkig Nieuwjaar! oppure Zalig Kerstfeest Wesolych Smat Bozego Narodzenia or Boze Narodzenie
 Linksmu Kaledu **Bon Nadal i un Bon Any Nou!** **Joyeux Noel** Boas Festas e Feliz Ano Novo
LL Milied Lt-tajjeb Gledileg Jo! Natale hilare et Annum Faustum!
 Tchestita Koleda; Tchestito Rojdestvo Hnstovo Maltigayan Pasko! **Nollaig chridheil huibh**
 God Jul and (Och) Ett Gott Nytt Ar Nedeleg laouen na bloavezh mat Zalig Kerstfeest en Gelukkig nieuw jaar Nadolig Llawn
 Crismas-e-shoma mobarak bashad Vesele Vanoce **Nollaig chridheil agus Bliadhna mhath ùr!** Meri Kirihimete
Sarbatori vesele Sreken Bozhik Shuvo Naba Barsha Shinnen omedeto. Kurisumasu Omedeto
 Pulit nadal e bona annado Zononak eta Urte Berni Ont! **Kala Christouyenna!**
Sung Tan Chuk Ha Selamat Han Natal En frehlicher Grischtdaag un en hallich Nei Yaahr!
 Tezze Iliniz Yahsi Olsun Shenoraavor Nor Dari yev Pan Gaghand Mele Kalikimaka Shub Naya Baras
 Yukpa, Nitak Hollo Chito **Feliz Natal** Borka da Kirsimatkuma Borka da Sabuar Shekara! Merry Keshmish
 Idah Saidan Wa Sanah Jadidah **Merry Christmas** Selamat Hari Natal
 Prejeme Vam Vesele Vanoce a stastny Novy Rok Idah Saidan Wa Sanah Jadidah God Jul, or Gledelig Jul
 Hyvaa joulua Gun Tso Sun Tan'Gung Haw Sun Nollick ghennal as btein vie noa
 Kung His Hsin Nien bing Chu Shen Tan **Feliz Navidad**
 E ku odun, e ku iye'dun! Sretan Bozic La Maunia Le Kilisimasi Ma Le Tausaga Fou
 Subha nath thalak Vewa. Subha Aluth Awrudhak Vewa
Fröhliche Weihnachten Glædelig Jul Bonu nadale e prosperu annu nou
 Jutdlime pìvdluarit ukìortame pìvdluarit! Ruumsaid juulup'hi Gajan Krstnaskon
 Kellemes Karacsonyi unnepekert Noeliniz Ve Yeni Yiliniz Kutlu Olsun
 Srozhdestvom Kristovym Chung Mung Giang Sinh
 Prieci'gus Ziemsve'ikus un Laimi'gu Jauno Gadu! Bikpela hamamas blong dispela Krismas na Nupela yia i go long yu
 Nollike Krystdagen en in protte Lok en Seine yn it Nje Jier! Ojenyunyat Sungwiyadeson honungradon nagwutut. Ojenyunyat osrasay

A NATALE SOSTIENI L'ASSOCIAZIONE



Famiglie in Rete

**ANCHE UN PICCOLO PENSIERO
PUO' ESSERE UN GRANDE AIUTO!**

IBAN: T37J035005996000000011433

Il **progetto editoriale** di questa newsletter è nato per coinvolgere nella redazione degli articoli ragazzi, genitori e volontari dell'associazione; chiunque può partecipare agli incontri di redazione o inviare testi ed immagini per la pubblicazione.